

Oval - Schirm



Oval - Parasol

Parasol ovale

Art. 20300



1. Vor Montage und Benutzung unbedingt sorgfältig lesen und für spätere Zwecke aufbewahren.
2. Stellen Sie den Sonnenschirm nur auf festem Untergrund auf.
3. Bitte wählen Sie einen geeigneten Sonnenschirmständer lt. Angaben auf der letzten Seite aus. Bitte den Schirm nicht verwenden falls kein Schirmständer vorhanden ist.
4. Der Sonnenschirm ist für die tägliche Benutzung unter mäßigen Wetterbedingungen geeignet.

Hinweis: Nicht geeignet für den kommerziellen Einsatz.

1. Read these instructions carefully before use and assembly and keep for future reference!
2. Place the parasol on firm ground with a suitable stand.
3. Please select an appropriate parasol stand according to the details in last page. Do not use in case no stand on hand.
4. The parasol is intended for daily opening and closing under moderate weather conditions.

Note: Not suitable for commercial use.

1. Lisez soigneusement ces instructions avant toute utilisation et conservez les pour vous y référer ultérieurement!
2. A utiliser seulement sur surface solide
3. Veuillez sélectionner un pied de parasol (voir information sur la dernière page). Ne pas utiliser sans pied de parasol.
4. Parasol pour utilisation quotidienne sous conditions météorologiques favorables.

Indication : destiné à un usage personnel et non commercial.

Oval - Schirm



Oval - Parasol Parasol ovale

Wichtige Hinweise!

Vor dem Aufbau ist der Bausatz auf Vollständigkeit und Richtigkeit der einzelnen Bauteile anhand der Stückliste zu kontrollieren. Schäden oder fehlende Teile müssen vor Aufbau umgehend gemeldet werden. Der Hersteller kann nicht für Schäden die beim Aufbau entstehen haftbar gemacht werden wie z.B. Schrammen, Dellen.

Important Notes!

Before assembly of the product please check if the kit is complete and accurate on basis of the spare part list. Defects or missing parts have to be notified before assembling the product. The manufacturer cannot be held responsible for damages caused during assembly of the product, for example scratches or dents.

Remarques importantes!

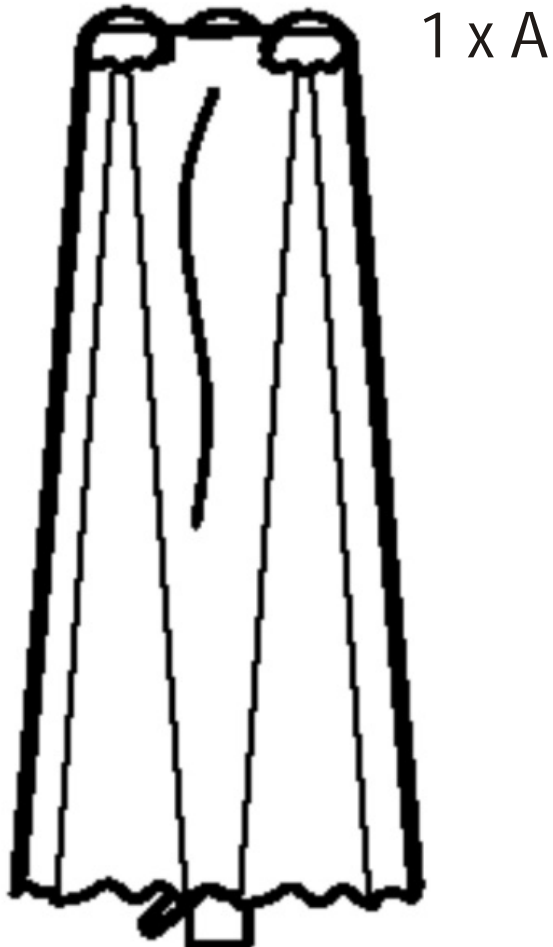
L'acheteur doit vérifier avant le montage si l'article acheté est complet et qu'il ne présente pas de défauts ou anomalies. Tout dommage ou pièce manquante doivent être signalés immédiatement avant de monter le produit. Le fabricant ne peut être tenu pour responsable de dégâts causés pendant le montage, par ex. Rayures ou bosses.

Oval - Schirm

LECO 

Oval - Parasol Parasol ovale

Stückliste / Spare part list / Liste des pièces::



 ACHTUNG Verletzungsgefahr

VORSICHT SCHERSTELLEN MÖGLICH!
QUETSCHGEFAHR AN TEILEN MÖGLICH!
KLEINKINDER NIE UNBEAUFICHTIGT
LASSEN! AUSSER REICHWEITE VON
KINDERN AUFBEWAHREN!

 ATTENTION Risk of injury

CAUTION SCISSOR ACTION!
RISK OF INJURY BY CRUSHING!
NEVER LEAVE CHILDREN UNATTENDED!
KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN!

 ATTENTION Coupures Possible!

ATTENTION EFFET CISEAU POSSIBLE!
RISQUE D'ECRASEMENT DES DOIGTS !
NE PAS LAISSER LES PETITS ENFANTS SANS
SURVEILLANCE! À CONSERVER HORS DE
PORTÉE DES ENFANTS !

Oval - Schirm

LECO 

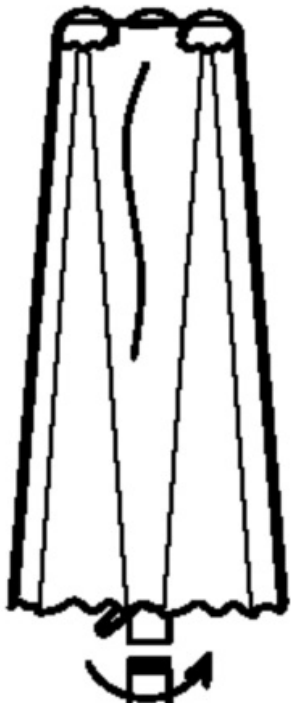
Oval - Parasol Parasol ovale

Vorsichtig öffnen und schließen!
Open and close carefully!
Ouvrez et fermez soigneusement!

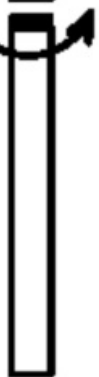
Aufbauanleitung / Assembly instruction / Notice de montage :

①

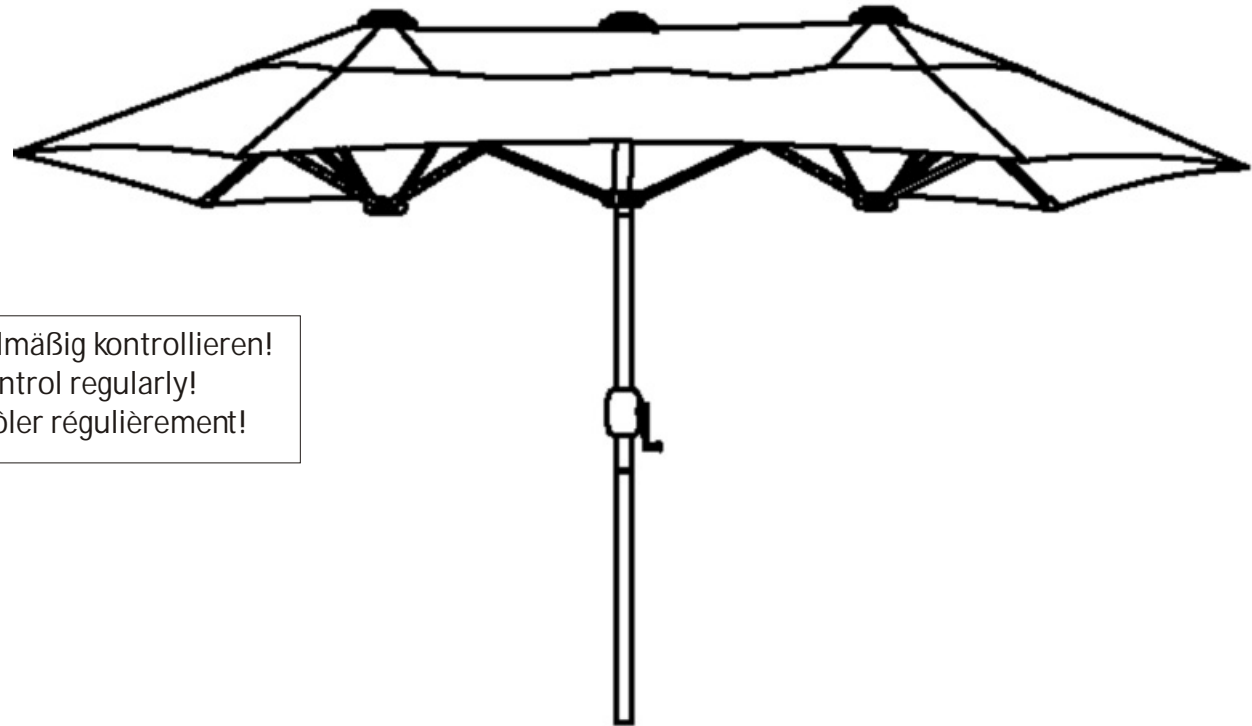
A



B



②



Fest zusammendrehen! Regelmäßig kontrollieren!
Twist Tightly! Please control regularly!
Tournez fermement! Contrôler régulièrement!

Bedienung/Operation/Manipulation

Vergewissern Sie sich vor dem Öffnen und Schließen des Sonnenschutzes, dass sich keine Personen oder Gegenstände im Öffnungsbereich befinden. Fassen Sie während des Öffnens oder Schließens keinesfalls zwischen die Gestellteile oder an die Haltestange des Schirmes, es besteht Klemm- und Quetschgefahr!

Ensure that no persons or objects are in the vicinity of the opening area before opening the sunshade. Do not grasp during opening or closing between the parts of the frame or the grabpole of the sun shade. Risk of injury by crushing!

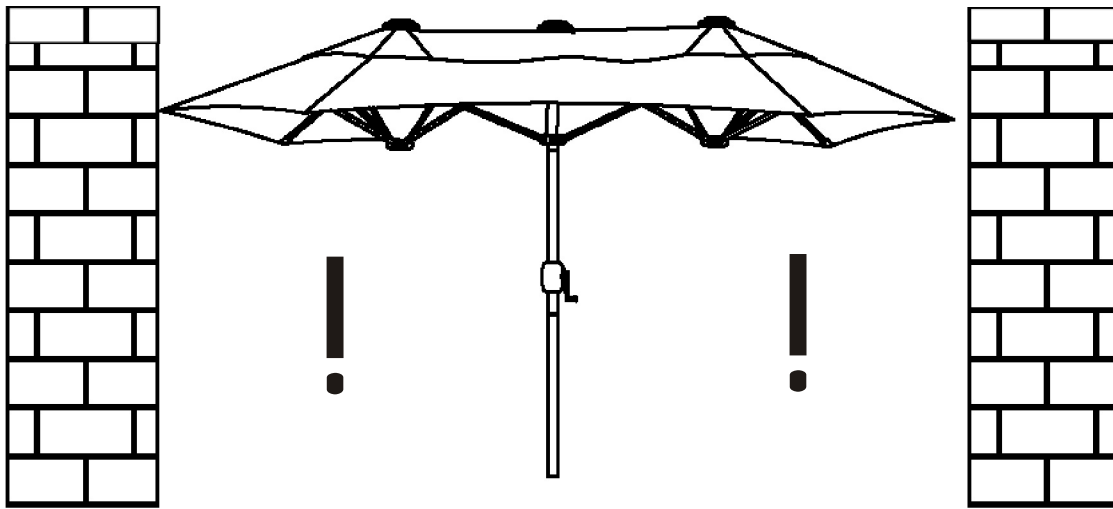
Avant d'ouvrir le parasol, s'assurer que personne et aucun objet ne se trouve dans la zone d'ouverture. Ne mettez jamais la main entre les parties de la structure pendant l'ouverture ou fermeture du parasol. Risque de pincement et d'écrasement des doigts!

Oval - Schirm

LECO 

Oval - Parasol Parasol ovale

Aufbauanleitung / Assembly instruction / Notice de montage:



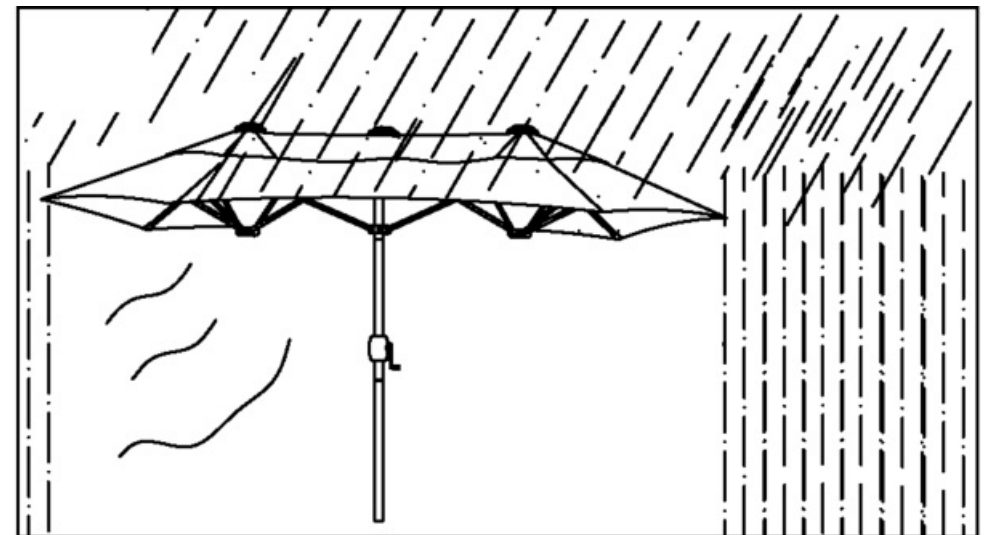
Vorsichtig öffnen und schließen!
Open and close carefully!
Ouvrez et fermez soigneusement!

Hängen Sie keine Gegenstände an den Schirm!
Do not hang anything on the parasol!
Ne pas accrocher des objets sur le parasol!

Bitte den Sonnenschirm bei starkem Wind, starkem Regen oder Schneefall schließen oder ggf. abbauen! Produkt nicht in der Nähe von Grills, Feuer, etc. Benutzen!

Please close and dismantle the parasol during strong wind and hard rain or snowfall! Please do not use in the near of grills, barbecue, fire, etc!

Fermer ou démonter le parasol en cas de fort vent, fortes pluies ou chutes de neige ! N'utilisez pas ce produit à proximité de grillages, feux, etc.!



Oval - Schirm



Oval - Parasol Parasol ovale

Lieferung erfolgt ohne Schirmständer. Wir empfehlen die Verwendung z.B. eines kreuzförmigen Schirmständers, den Sie mit Betonplatten (50x50x10 cm oder 50x50x5 cm) beschweren müssen.

Durchmesser Standrohr: ca. Ø 50 mm

Mindesteinstecktiefe für den Schirmmast: ca. 45 cm

Abmessungen des Schirmständers: ca. 100 x 100 cm

Mindestgewicht für das Ständerkreuz inkl. Betonplatten: ca. 50 kg

Delivery without umbrella stand. We recommend the use for instance of a cross-shaped umbrella stand. To weight down the umbrella stand please use concrete slabs etc.

Pole mounting cross section: approx. 50 mm

minimum insert depth for the pole of umbrella: approx. 45 cm

Geometry data of the umbrella stand: approx. 100 x 100 cm

Minimum stand weight: approx. 50 kg

Livraison sans pied de parasol. Nous recommandons d'utiliser un pied de parasol cruciforme, lesté avec des dalles de béton (50x50x10 cm ou 50x50x5 cm)

Barre de support diamètre : env. Ø 50 mm

Diamètre de la barre de support : env. 45 mm

Dimension du pied de parasol : env. 100 x 100 cm

Poids minimum de fixation : env. 50 kg

Lagerung/Storage/Stockage

Bei längerem Nichtgebrauch und über die Wintermonate muss der Schirm- oder Bodenständer an einem trockenen und frostsicheren Ort aufbewahrt werden

All sunshade and floor stand components must be stored in a dry and frost-free location during long periods of non-use and over the winter months.

En cas de non utilisation prolongée et pendant les mois d'hiver, votre parasol et le pied de parasol ou le pied fixe devront être conservés à un endroit sec à l'abri du gel.

Reinigung/Cleansing/Nettoyage

Verwenden Sie zum Reinigen des Bezugstoffes nur eine weiche Bürste und etwas Seifenlauge. Hinweise zur Reinigung des Sonnenschutzbezuges finden Sie auf dem eingenähten Pflegeetikett. Reinigen Sie die Gestellteile mit einem milden Reinigungsmittel. Verwenden Sie nur weiche, leicht angefeuchtete Tücher oder Schwämme, keine kratzenden oder scharfen Hilfsmittel, um die Oberflächen nicht zu beschädigen.

Please use a soft brush and a bit of soapy water to clean the cover fabric. You can find information about cleaning the canopy material on the label sewed onto the canopy.

Cleanup the frame components with a mild detergent. Please use only soft, moist cloth or sponge, no scratching or strong tools, to avoid damages on the surface.

Nettoyer le parasol avec de l'eau et un savon naturel. Ne jamais utiliser de nettoyeurs agressifs. Vous trouverez des conseils de nettoyage pour le revêtement pare-soleil sur l'étiquette d'entretien cousue à l'intérieur. Nettoyer tous les éléments en matière aluminium avec un chiffon humide.